

Υπόθεση 51/74

P. J. van der Hulst's Zonen κατά Produktschap voor Siergewassen

(αίτηση του College van Beroep voor het Bedrijfsleven
για την έκδοση προδικαστικής αποφάσεως)

«Βολβοί ανθέων»

Περίληψη της αποφάσεως

1. Προδικαστικά ερωτήματα — Αρμοδιότητα του Δικαστηρίου — Όρια
(Συνθήκη ΕΟΚ άρθρο 177)
2. Εξαγωγικοί δασμοί — Φορολογικές επιβαρύνσεις ισοδυνάμου αποτελέσματος —
Έννοια
(Συνθήκη ΕΟΚ, άρθρο 16)
3. Γεωργία — Κοινή οργάνωση αγοράς — Προσβολές από τα κράτη μέλη διατάξεων ή
στόχων της κοινοτικής κανονιστικής ρυθμίσεως — Δεν επιτρέπονται
4. Γεωργία — Κοινή οργάνωση αγοράς — Ζώντα φυτά και προϊόντα της ανθοκομίας —
Μηχανισμός εθνικής παρεμβάσεως — Ασυμβίβαστο προς το κοινοτικό δίκαιο —
Κριτήρια
(Κανονισμός του Συμβουλίου 234/68)
5. Γεωργία — Κοινή οργάνωση αγοράς — Εσωτερικός φόρος πλήττων βαρύτερα τις πω-
λήσεις κατά την εξαγωγή από τις πωλήσεις στην εγχώρια αγορά — Απαγόρευση δια-
κρίσεων κατά την έννοια των άρθρων 40, παράγραφος 3, δεύτερο εδάφιο, και 95 της
Συνθήκης ΕΟΚ — Εφαρμογή κατ' αναλογία

1. Στο πλαίσιο διαδικασίας δυνάμει του άρθρου 177 της Συνθήκης, το Δικαστήριο δεν μπορεί να επιλύσει διαφορά σχετική με την εκτίμηση πραγματικών περιστατικών της υποθέσεως.
να παρεκκλίνει από αυτήν ή να τη θίξει, λαμβανομένων υπόψη όχι μόνο των ρητών διατάξεων, αλλά και του σκοπού και των στόχων της κανονιστικής ρυθμίσεως.
2. Εσωτερικός φόρος μπορεί να έχει αποτελεσματικό ισχύος προς εξαγωγικό δασμό, όταν η εφαρμογή του πλήττει τις πωλήσεις κατά την εξαγωγή βαρύτερα από τις πωλήσεις στο εσωτερικό της χώρας, ή όταν ο φόρος έχει ως σκοπό τη χρηματοδότηση δραστηριοτήτων που αποβλέπουν στο να καταστήσουν το εσωτερικό εμπόριο αποδοτικότερο από την εξαγωγή, ή στο να ευνοήσουν, κατά οποιοδήποτε άλλο τρόπο, το προϊόν που προορίζεται για το εσωτερικό εμπόριο, εις βάρος του προϊόντος που προορίζεται για εξαγωγή.
3. Αφής στιγμής η Κοινότητα θέσπισε, δυνάμει του άρθρου 40 της Συνθήκης, κανονιστική ρύθμιση περί ιδρύσεως κοινής οργανώσεως της αγοράς σε ορισμένο τομέα, τα κράτη μέλη οφείλουν να απέχουν από οποιοδήποτε μέτρο ικανό
4. Εθνικός μηχανισμός παρεμβάσεως είναι ασυμβίβαστος προς τον κανονισμό 234/68 περί ιδρύσεως κοινής οργανώσεως αγοράς στον τομέα των ζώντων φυτών και των προϊόντων της ανθοκομίας, καθόσον προϊόντα μη ανταποκρινόμενα στους κοινοτικούς κανόνες ποιότητας που έχουν καθοριστεί δυνάμει του κανονισμού, γίνονται δεκτά στην παρέμβαση.
5. Εσωτερικός φόρος επί των πωλήσεων προϊόντων είναι ασυμβίβαστος προς τις απαγορεύσεις διακρίσεων που προκύπτουν από τη Συνθήκη ΕΟΚ, όταν πλήττει τις πωλήσεις κατά την εξαγωγή βαρύτερα από τις πωλήσεις στην εγχώρια αγορά, ή όταν το προϊόν του φόρου προορίζεται στο να ευνοήσει τα εγχώρια προϊόντα.